

# press release

## 渣打與客戶攜手參與債券通首日交易

*提供一站式債券交易、託管及外匯管理服務*

**2017年7月3日，香港** – 渣打銀行成功在債券通首個交易日，透過在中國擔任交易莊家及在香港提供結算、託管和外匯服務，協助包括招商證券、廣發全球資本、宏利資產管理和泰康資產（香港）在內的投資者客戶完成交易。此外，渣打亦有幸能參與債券通的首宗一級市場發債計劃，在中國農業發展銀行發行 160 億元人民幣債計劃中，分別在中國及香港擔任特別承銷商及聯席全球協調人。

渣打大中華及北亞地區行政總裁洪丕正表示：「債券通的成功推出是中國開放其在岸資本市場的一個重要里程碑，不單令國際投資者有多一個渠道進入世界第三大債券市場，亦同時鞏固香港作為連接中國及世界其他地方樞紐的重要戰略地位。」

渣打香港行政總裁禰惠儀表示：「自從人民幣被納入特別提款權籃子及中國在環球債券指數的影響日益上升，中國債券的需求亦隨之增長。隨著進入中國銀行間債市的渠道有所改善，我們預期海外投資者持有的中國在岸債券在下半年會增加 1,000 億元人民幣，年底會升至 9,500 億元人民幣。無論是債券交易、結算、進入人民幣在岸外匯市場及債券託管等，我們提供的全方位服務都能令客戶輕而易舉打入中國債券市場。」

「中國債券市場規模龐大，是個不容錯失的市場。我們歡迎債券通的推出，令海外投資者以簡易、快捷和方便的方法投資於中國的債務市場。」宏利資產管理亞洲（日本除外）定息產品部首席投資總監彭德信說：「我們很高興能夠與我們的長期銀行夥伴渣打合作，享用包括交易、外匯兌換、結算及託管等服務。」

## 媒體聯絡:

渣打銀行(香港)有限公司 公共事務處

盧靜雯 / 吳艷珊

電話：+852 2820 3843 / +852 2820 3841

電郵：[nicole.lo@sc.com](mailto:nicole.lo@sc.com) / [lilian.goh@sc.com](mailto:lilian.goh@sc.com)

## 渣打銀行

渣打是一個具領導地位的國際銀行集團，於全球增長最迅速的市場擁有超過 80,000 名員工及擁有逾 150 年歷史，我們於亞洲、非洲及中東地區為促進投資、貿易及創造財富的客人及企業服務。集團多年來的歷史及一直堅守的信念展現於我們的品牌承諾「一心做好，始終如一」。

渣打集團在倫敦證交所、香港證交所，以及印度的孟買及印度國家證券交易所掛牌上市。

渣打銀行自 1859 年在香港開展業務，現為香港三家發鈔銀行之一。渣打銀行於 2004 年 7 月 1 日完成在香港註冊的程序，並將銀行在香港分行的業務注入歸納於在香港註冊的渣打集團全資附屬公司 -- 渣打銀行 (香港) 有限公司旗下。

請瀏覽 [www.sc.com](http://www.sc.com) 了解更多詳情。想聽取我們的分析及見解，請瀏覽我們的網誌 [BeyondBorders](#)。歡迎加入 [Twitter](#), [LinkedIn](#) 及 [Facebook](#) 取得最新消息。